

vtech

Safe&Sound Babyphone Classic Light BM1100

Manuel d'utilisation



Remerciements

Merci pour votre achat. Nous espérons qu'il vous donnera entière satisfaction. Avant d'utiliser le produit, nous vous remercions de bien vouloir lire attentivement les avertissements ci-joints.

Ce manuel a pour but de vous informer de toutes les fonctionnalités du produit pour vous en garantir une utilisation optimale.

Avertissements - Informations de sécurité

Certaines règles de sécurité importantes sont à respecter lors de l'utilisation de cet équipement :

1. Respecter les instructions du présent manuel d'utilisation ainsi que les informations marquées sur le produit.
2. La configuration du produit doit être effectuée par un adulte.
3. Ce produit ne doit pas se substituer à la supervision d'un adulte et ne doit pas être utilisé en tant que telle.
4. Ce produit n'est pas un dispositif médical.
5. Ne pas utiliser ce produit à proximité de zones humides telles que la baignoire, la douche, l'évier, la machine à laver ou encore la piscine. Lui éviter tout contact avec de l'eau.
6. IMPORTANT : utiliser uniquement la batterie incluse. Il existe un risque d'explosion si un autre type de batterie est utilisé pour l'unité Parents.
7. Utiliser uniquement les adaptateurs inclus avec le produit. L'utilisation d'un autre adaptateur avec une mauvaise polarité ou un mauvais voltage pourrait endommager le produit. Adaptateur unité Bébé : sortie : 6V CC 450mA Adaptateur unité Parents : sortie : 6V CC 450mA
8. Les adaptateurs doivent être branchés à des prises murales ou au sol. Ils ne sont pas conçus pour être branchés vers le haut, sous un meuble, au plafond ou dans un placard.
9. La prise de courant utilisée doit être située à proximité du produit et doit être facile d'accès.
10. Débrancher le produit avant nettoyage. Utiliser un linge légèrement humide. Ne pas utiliser de solvants ni de produits corrosifs.
11. En cas de remplacement de la batterie, débrancher le produit avant d'ouvrir le compartiment de la batterie.
12. Ne pas modifier les adaptateurs ou les câbles d'alimentation fournis afin d'éviter tout risque d'électrocution.
13. Ne rien poser sur les câbles de branchement. Ne pas brancher le produit dans un lieu de passage où les câbles pourraient être arrachés ou piétinés.
14. Ce produit doit être utilisé uniquement avec les puissances électriques indiquées sur le produit.
15. Ne pas brancher de multiples équipements à une même source d'alimentation. Ne pas utiliser le produit avec une rallonge électrique.
16. Placer le produit sur des surfaces planes, stables et horizontales.
17. Placer le produit dans des lieux suffisamment ventilés. Les trous situés

sur le produit permettent une bonne ventilation des circuits internes. Ne pas les obstruer. Ne pas placer le produit sur du tissu (lit, canapé, tapis, etc.). Ne pas placer le produit sur ou à proximité d'un radiateur.

18. Ne jamais introduire d'objets dans les trous situés sur le produit afin d'éviter tout risque d'électrocution ou de court-circuit. Ne jamais renverser de liquide sur le produit.
19. Pour éviter tout risque d'électrocution, ne pas démonter le produit. Lors du démontage, vous vous exposez à des risques d'électrocution ou de blessure. Des risques d'électrocution et de court-circuit peuvent aussi survenir une fois le produit réassemblé.
20. Vérifier la bonne réception du son à chaque utilisation du produit ainsi qu'à chaque déplacement des unités.
21. Vérifier régulièrement l'état du produit et son bon fonctionnement.
22. Ce produit n'est pas un jouet. Ne pas laisser un enfant jouer avec le produit afin d'éviter tout dysfonctionnement ou risque d'incident.
23. Ce produit ne doit pas être utilisé par un enfant ou par toute autre personne n'ayant pas les compétences nécessaires à sa bonne utilisation.

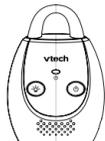
Il est conseillé de conserver ce manuel d'utilisation car il comporte des informations importantes.

PRÉCAUTIONS D'UTILISATION

1. Utiliser et stocker le produit dans une pièce dont la température est comprise entre 10 et 39 degrés.
2. Ne pas exposer le produit de manière prolongée à une source de froid trop intense ou aux rayons directs du soleil. Ne pas placer le produit à proximité d'une source de chaleur, dans une pièce humide ou très poussiéreuse.
3. S'assurer que l'unité Bébé ainsi que les cordons d'alimentation sont hors d'atteinte de Bébé, à au moins un mètre de lui ou de son berceau, pour éviter tout risque d'étranglement.
4. Ne jamais placer l'unité Bébé dans le berceau ou dans le parc. Ne jamais couvrir l'unité Bébé ou l'unité Parents.
5. Il existe un très faible risque d'interférences avec certains appareils électroniques. Éviter de placer le babyphone à proximité de ce type de produits.

Contenu de la boîte

Merci de vérifier que la boîte contient bien les éléments mentionnés ci-dessous. Ne pas oublier de conserver la preuve d'achat afin de pouvoir faire valoir la garantie.



Unité Bébé



Unité Parents



Couvercle du compartiment de la batterie de l'unité Parents



2 adaptateurs secteur



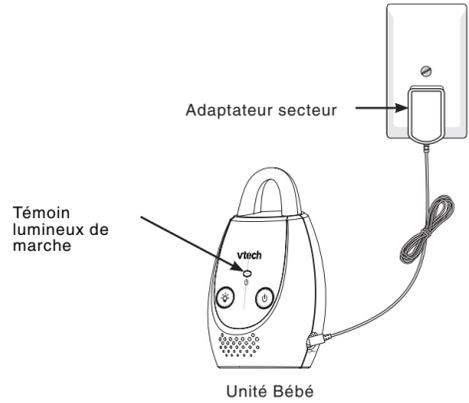
Batterie de l'unité Parents



Manuel d'utilisation

Installation de l'unité Bébé

L'unité Bébé se met en marche automatiquement une fois branchée à une source d'alimentation. Installer l'unité Bébé comme indiqué sur le schéma ci-dessous. S'assurer que la prise de courant utilisée n'est pas contrôlée par un interrupteur mural. Si le cordon d'alimentation est trop long, le rassembler comme indiqué sur le schéma ci-dessous.

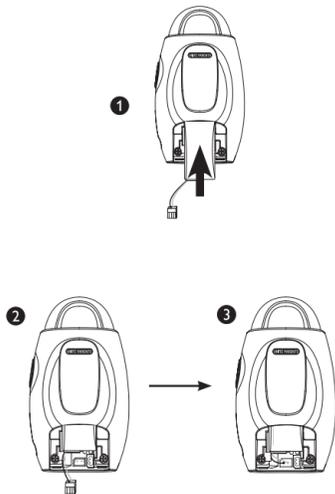


note Merci de consulter la partie **Avertissements - Informations de sécurité** du présent manuel avant d'utiliser l'unité Bébé.

Installation de la batterie

Il est possible d'alimenter l'unité Parents directement sur secteur ou grâce à sa batterie rechargeable incluse. Nous vous recommandons d'installer la batterie même si l'unité Parents est branchée sur secteur. Ceci vous garantit une utilisation optimale, y compris en cas de coupure de courant.

- Merci de suivre les indications suivantes :



Chargement de la batterie

L'unité Parents se met en marche automatiquement une fois la batterie insérée ou lorsque le produit est branché à une source d'alimentation.

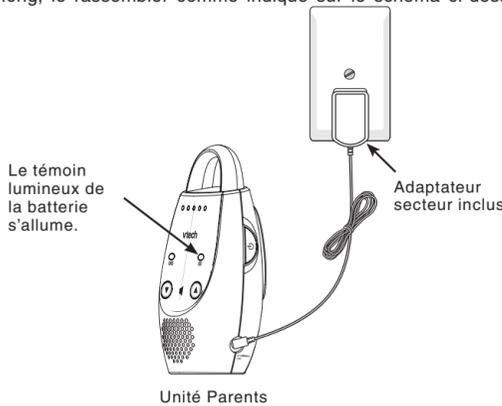
- La batterie de l'unité Parents nécessite 3 heures de charge pour être totalement chargée.
- La batterie se charge plus lentement si l'unité Parents est en cours d'utilisation. Pour charger la batterie plus rapidement, éteindre l'unité Parents.
- La tenue de la batterie entre deux charges dépend de l'utilisation qui est faite du babyphone et de l'âge de la batterie.

Indications	Statut de la batterie	Action
Le témoin lumineux est éteint.	Le produit est branché à une source d'alimentation et la batterie n'est pas insérée dans le produit OU la batterie est insérée dans le produit mais le produit n'est pas branché au secteur.	S'assurer que la batterie est correctement insérée dans l'unité Parents et brancher l'unité Parents à une source d'alimentation.
Le témoin lumineux clignote.	La batterie est très faible et a besoin d'être rechargée.	Brancher le produit sur secteur et laisser charger la batterie.
Le témoin lumineux est allumé.	La batterie est en charge.	Laisser la batterie se charger. La batterie permettra l'utilisation du produit sans branchement à une source d'alimentation.

Installation de l'unité Parents

Installer l'unité Parents comme indiqué sur le schéma ci-dessous.

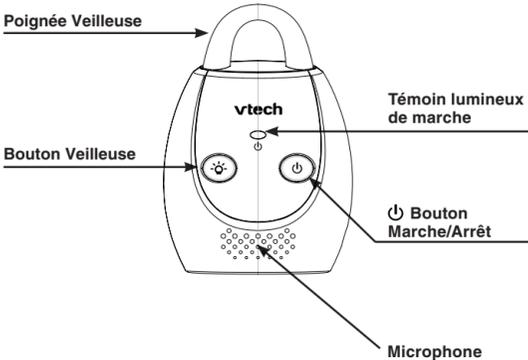
S'assurer que la prise de courant utilisée n'est pas contrôlée par un interrupteur mural. Si le cordon d'alimentation est trop long, le rassembler comme indiqué sur le schéma ci-dessous.



note Merci de consulter la partie **Avertissements - Informations de sécurité** du présent manuel avant d'utiliser l'unité Parents.

Fonctionnalités

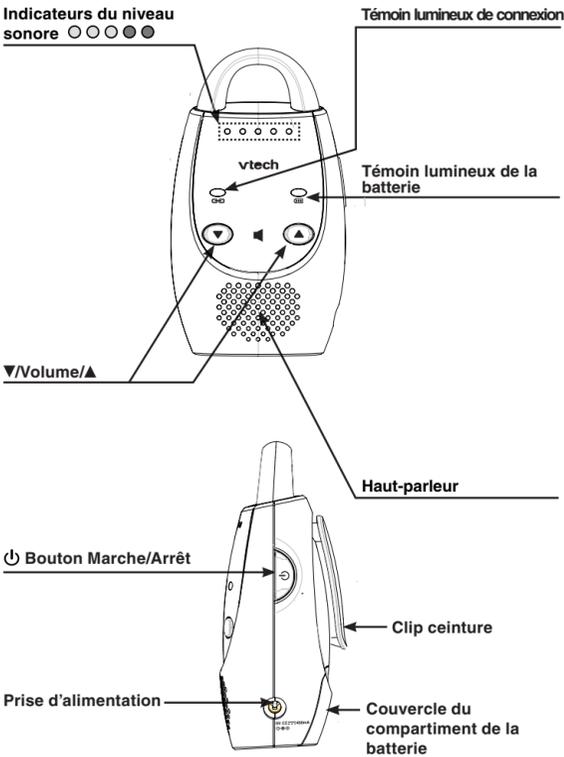
Fonctions de l'unité Bébé



Prise branchement



Fonctions de l'unité Parents



Avant toute utilisation

note Ce produit n'est pas un dispositif médical. Il ne doit pas se substituer à la supervision d'un adulte et ne doit pas être utilisé en tant que telle.

Test du babyphone

Il est important de tester le babyphone avant la première utilisation, puis régulièrement lors des utilisations suivantes.

- **ATTENTION** S'assurer que l'unité Parents est à plus d'un mètre de l'unité Bébé. Si vous entendez un son aigu, éloignez l'unité Parents jusqu'à ce que le bruit émis s'arrête. Vous pouvez également baisser le volume du haut-parleur de l'unité Parents ou couper le son complètement.



1. S'assurer que les deux unités sont allumées.
2. Parler dans le micro de l'unité Bébé. Les sons sont retransmis par l'unité Parents.

note Si aucune connexion n'est établie entre les deux unités, le témoin lumineux de l'unité Parents clignote. Rapprocher l'unité Parents de l'unité Bébé, tout en conservant une distance minimale d'un mètre. S'assurer que l'unité Bébé est bien allumée et qu'elle n'est pas branchée à une prise gérée par un interrupteur mural.

CONSEIL

- Augmenter le volume du haut-parleur de l'unité Parents si vous ne parvenez pas à entendre les sons retransmis par l'unité Bébé.

Portée entre les unités

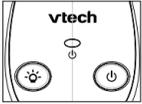
ATTENTION

- La portée maximale entre les unités est de 300 mètres en extérieur et de 50 mètres en intérieur. Cette portée peut varier en fonction de l'environnement dans lequel le babyphone est utilisé.

Utilisation de l’unité Bébé

Allumer / éteindre l’unité Bébé

- Maintenir appuyé le bouton**  pendant 2 secondes pour allumer l'unité Bébé. Le témoin lumineux de marche s'allume.
- Maintenir appuyé le bouton**  pendant 2 secondes pour éteindre l'unité Bébé. Le témoin lumineux de marche s'éteint.

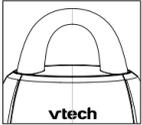


Veilleuse

L'unité Bébé présente une fonction veilleuse. La poignée s'allume afin de rassurer Bébé. Elle s'éteint automatiquement si aucun son n'est détecté pendant 15 minutes.

Pour allumer la veilleuse :

- Appuyer sur le bouton  situé sur l'unité Bébé. La veilleuse s'allume.



Pour éteindre la veilleuse :

- Appuyer à nouveau sur le bouton  situé sur l'unité Bébé. La veilleuse s'éteint.

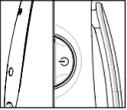
Mode veille

Si l'unité Bébé ne détecte aucun son pendant environ 45 secondes, elle se met en veille automatiquement. Ceci permet de réduire considérablement l'émission d'ondes dans la chambre de bébé.

Utilisation de l’unité Parents

Allumer / éteindre l’unité Parents

- Maintenir appuyé le bouton**  pendant 2 secondes pour allumer l'unité Parents. Le témoin lumineux de connexion s'allume.
- Maintenir appuyé le bouton**  pendant 2 secondes pour éteindre l'unité Parents.



note

Si les deux unités ne sont pas correctement reliées, le témoin lumineux  de l'unité Parents clignote.

Ajuster le volume du haut-parleur

Vous pouvez modifier le volume du haut-parleur de  **(Niveau 1)** à  **(Niveau 5)**, ou le baisser complètement  **(muet)**. Le volume du haut parleur par défaut est  **(Niveau 3)**.

Pour ajuster le volume :

- Appuyer sur le bouton /VOLUME ou VOLUME/.

Mode silencieux - indicateurs du niveau sonore

Si le haut-parleur de l'unité Parents est éteint, un mode silencieux permet de transmettre visuellement le bruit émis par Bébé. Les différents niveaux sonores sont représentés par 5 LED.



Témoin lumineux de connexion

Allumé lorsque l'unité Bébé est allumée et que la connexion entre les deux unités est bonne.

Clignote lorsque la connexion entre les deux unités est mauvaise ou perdue. Éteint lorsque l'unité Bébé est éteinte.

Entretien général du produit

Pour profiter pleinement des fonctionnalités du produit et optimiser sa durée de vie, merci de bien vouloir respecter les instructions suivantes :

- Nepas placer le babyphone à proximité d'appareils ou de dispositifs bruyants.
- NE PAS exposer le produit aux rayons directs du soleil ou à la moisissure.
- Éviter de faire tomber le produit et manipuler les deux unités avec précaution.
- Nettoyer les deux unités avec un linge légèrement humide.
- NE PAS mettre les unités dans l'eau et ne pas les nettoyer sous le robinet.
- NE PAS utiliser de solvants ni de produits corrosifs.
- S'assurer que les deux unités sont parfaitement sèches avant de les rebrancher sur secteur.

Stockage

En cas de non-utilisation prolongée, retirer la batterie de l'unité Parents. Stocker l'unité Bébé ainsi que l'unité Parents dans un endroit frais et sec.

Résolution des problèmes

En cas de problème lors de l'utilisation du produit, merci de consulter les informations ci-dessous :

Mon unité Parents ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none">S'assurer que les deux unités sont correctement installées et reliées. S'assurer que la batterie de l'unité Parents est bien chargée ou que l'unité Parents est branchée à une source d'alimentation. S'assurer que les adaptateurs sont correctement branchés. S'assurer que les cordons d'alimentation sont bien connectés aux unités. S'assurer que l'unité Parents et l'unité Bébé sont bien mises en marche. L'unité Parents est peut-être trop éloignée de l'unité Bébé. Rapprocher les deux unités tout en maintenant une distance minimale d'1 mètre entre elles. Débrancher les deux unités, attendre environ 15 secondes, puis les rebrancher. Les mettre en marche et attendre environ 1 minute afin que les unités se synchronisent. Charger la batterie de l'unité Parents pendant 11 heures. Si la batterie de l'unité Parents est complètement déchargée, il faut parfois jusqu'à 30 minutes de charge avant de pouvoir l'utiliser à nouveau pendant une courte période. Retirer la batterie et la réinsérer en suivant les indications du présent manuel. Si cela ne fonctionne toujours pas, contacter le service consommateurs. Certains murs, portes, etc. peuvent gêner la bonne réception entre les deux unités. Essayer de déplacer l'unité Bébé pour une meilleure connexion.
L'unité Parents émet un son aigu.	<ul style="list-style-type: none">Éloigner l'unité Parents de l'unité Bébé. Ce son retentit lorsque les deux unités sont trop proches l'une de l'autre.

La LED témoin de connexion ne s'allume pas.	<ul style="list-style-type: none">S'assurer que la batterie de l'unité Parents est correctement installée et chargée. S'assurer que l'adaptateur secteur est correctement branché à l'unité et à une source d'alimentation. Débrancher l'adaptateur secteur de l'unité Parents de la source d'alimentation. Attendre environ 15 secondes, puis le rebrancher. Attendre environ 1 minute pour que l'unité Parents et l'unité Bébé se synchronisent.
L'unité Parents émet des « bips » sonores et ne fonctionne pas normalement.	<ul style="list-style-type: none">S'assurer que l'unité Bébé est allumée. Rapprocher l'unité Parents de l'unité Bébé (tout en gardant une distance minimum de 1 mètre). Si l'unité Parents fonctionne sur batterie sans branchement à une source d'alimentation, il se peut que la batterie n'ait pas assez de charge pour fonctionner correctement. Charger la batterie pendant 11 heures. Débrancher l'adaptateur secteur de l'unité Parents et de l'unité Bébé de la source d'alimentation. Attendre environ 15 secondes, puis le rebrancher. Attendre environ 1 minute pour que l'unité Parents et l'unité Bébé se synchronisent.
La connexion entre les deux unités n'est pas stable et le son est parfois interrompu.	<ul style="list-style-type: none">Rapprocher l'unité Parents de l'unité Bébé (tout en gardant une distance minimum de 1 mètre). Débrancher l'adaptateur secteur de l'unité Bébé de la source d'alimentation. Attendre environ 15 secondes, puis le rebrancher. Attendre environ 1 minute pour que l'unité Parents et l'unité Bébé se synchronisent.

Service consommateurs

Si vous rencontrez un problème qui ne peut être résolu à l'aide de ce manuel, ou pour toute question ou suggestion que vous souhaiteriez nous soumettre, nous vous invitons à contacter notre service consommateurs :

Pour la France :

- Tél. : 0 805 163 030 (service et appel gratuits)

- Via notre site Internet :

www.vtech-babyphones.com

Rubrique « Assistance ».

Pour la Suisse francophone :

- Via notre site Internet :

www.vtech-babyphones.com

Rubrique « Assistance ».

Pour la Belgique francophone :

- Tél. : 0 800 72 378 (appel gratuit)

- Email : sav@vtechnl.com

Vous avez aimé ce produit ?

Vous pouvez nous faire part de vos commentaires sur notre site Internet **www.vtech-babyphones.com** en cliquant sur « Donnez votre avis » sur la page de présentation du produit. Nous lisons tous les avis déposés. Cependant, nous nous réservons le droit de ne pas tous les mettre en ligne en raison de contraintes matérielles ou lorsque les propos contenus dans un témoignage peuvent porter atteinte aux libertés et droits individuels.

Garantie sérénité 3 ans

Garantie fabricant de 3 ans gratuite, valable en France, Belgique Francophone et Suisse francophone – sous réserve d'enregistrement de votre produit* sur **www.vtech-babyphones.com**

*Enregistrement à faire durant la 1ère année suivant l'achat

1. Ensus des garanties légales, le produit détaillé dans cette notice est couvert par une garantie VTech de 3 ans –pièces et main d'oeuvre –contre tout défaut de fabrication si vous l'enregistrez sur **www.vtech-babyphones.com** dans la première année suivant l'achat. La durée de 3 ans court à partir de la date d'achat du produit.

2. La garantie commerciale VTech ne pourra s'appliquer en cas de panne liée à une mauvaise utilisation du produit (produit démonté, pièces arrachées, connecter d'un accessoire forcé, utilisation d'un adaptateur ou de piles non recommandés par VTech, écran ou pièces endommagés suite à la chute du produit, etc.).

3. Si le produit est défectueux, nous vous invitons à le rapporter au magasin dans lequel vous l'avez acheté.

Informations techniques

Contrôle de fréquence	Crystal controlled PLL synthesizer
Fréquences de transmission	Unité Bébé : 1881.792-1897.344 MHz <p>Unité Parents : 1881.792-1897.344 MHz</p>
Canaux	10
Portée	300 mètres en champ libre. La portée varie en fonction de l'environnement dans lequel le produit est utilisé.
Alimentation	Utiliser uniquement les adaptateurs indiqués ci-dessous : <p>Adaptateur unité Bébé : Entrée : 100-240V CA 60Hz Sortie : 6V CC @ 450mA</p> <p>Adaptateur unité Parents : Entrée : 100-240V CA 60Hz Sortie : 6V CC @ 450mA</p> <p>Informations sur les adaptateurs :</p> <p>EU: Ten Pao - S004LV0600045 RuiJing - RJ-AS060450E002</p> <p>UK: Ten Pao - S003IB0600045 RuiJing - RJ-AS060450B001</p> <p>S'assurer que la prise murale est à proximité de l'équipement et est facile d'accès.</p>
Informations sur la batterie de l'unité Parents :	GPI - VT55AAAH2BMJZ CORUN - Ni-MHAAA550*2 Rating: 2.4V 550mA AAA size Ni-MH

Tri des produits, batteries et piles usagées



- Les produits **vtech** sont des équipements électriques et électroniques (EEE) qui, en fin de vie, feront l'objet d'une collecte sélective en vue de leur recyclage. Ainsi, afin de préserver l'environnement, **vtech** vous recommande de retirer et de jeter vos piles et batteries usagées dans les containers prévus à cet effet, puis de déposer le produit en fin de vie dans les points de collecte mis à disposition dans les magasins ou dans votre commune.



- Le symbole de la poubelle barrée sur les produits et les piles ou sur leur emballage respectif indique que les équipements électriques et électroniques ainsi que les piles et les batteries ne doivent pas être jetés dans les déchets ménagers car ils contiennent des substances pouvant être néfastes à l'environnement et à la santé.

- Lorsque les symboles Hg, Cd ou Pb sont indiqués, cela signifie que la pile ou la batterie contient plus de mercure (Hg), cadmium (Cd) ou plomb (Pb) que la valeur spécifiée dans la Directive 2006/66/CE sur les piles et les accumulateurs.

- La barre solide sous le symbole de la poubelle barrée indique que le produit a été placé sur le marché après le 13 août 2005.

- Contribuez à la protection de l'environnement en triant vos produits et piles usagés.

Je n'entends aucun son sur mon unité Parents alors qu'il y a bien du son capté par l'unité Bébé.

- S'assurer que l'unité Parents est bien allumée (branchée à une source d'alimentation ou sur batterie chargée).
- S'assurer que les branchements des adaptateurs aux sources d'alimentation sont bien faits.
- S'assurer que l'unité Parents est allumée et que le volume sonore n'est pas au niveau le plus faible :       **(m u e t)**.
- L'unité Parents est peut-être trop éloignée de l'unité Bébé. Rapprocher les deux unités tout en gardant une distance minimale de 1 mètre.
- Certains murs, portes, etc. peuvent gêner la bonne réception entre les deux unités. Essayer de déplacer l'unité Bébé pour une meilleure connexion.
- Débrancher les deux unités, attendre environ 15 secondes, puis les rebrancher. Les mettre en marche et attendre environ 1 minute afin que les unités se synchronisent.

Le témoin lumineux  clignote sur l'unité Parents.

La batterie ne se charge pas lorsqu'elle est dans l'unité Parents.

- S'assurer que la batterie est insérée correctement. La LED témoin de connexion sur l'unité Parents devrait être allumée.
- Retirer la batterie puis l'insérer à nouveau. La laisser charger pendant 11 heures.
- Si la LED témoin de connexion n'est pas allumée, merci de consulter la question « **La LED témoin de connexion ne s'allume pas** » ci-dessous.
- Si la batterie est complètement déchargée, il faut environ 30 minutes de charge pour qu'elle puisse être à nouveau utilisée pendant une très courte période.
- Contactez le Service Consommateurs si les conseils ci-dessus n'ont pas résolu le problème.

Déclaration de conformité

Ce produit est destiné à être utilisé en Europe. Cet équipement est conforme aux dispositions de la Directive du Conseil 1999/5/CE sur l'équipement par radio et l'équipement terminal de télécommunications.

Nous, VTech, déclarons que le Babyphone Classic Light (BM1100) est conforme aux spécifications essentielles et autres dispositions de la Directive 1999/5/CE.

Une copie de la déclaration de conformité est disponible sur le site : http://www.vtech.com/rte-directive

CE



Dans le souci constant d'améliorer la qualité de nos produits, nous pouvons être amenés à en modifier certaines caractéristiques sans avis préalable. Photos non contractuelles.

VTech. Tous droits réservés. VTech Safe&Sound est une marque déposée.

